

نام و نام خانوادگی : سؤالات امتحان درس: عربی پایه : یازدهم رشته : ریاضی - تجربی نام دبیر : خانم خاکبازان	باسمه تعالی مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۴ دبیرستان غیردولتی هدی (دوره دوم) آزمون نوبت اول سال تحصیلی ۹۸-۹۷ تعداد صفحه : ۴ تعداد سؤال : ۲۱	تاریخ تصحیح : ۹۷/۱۰/۰۷ نمره : با عدد () نمره با حروف : () امضای دبیر :
تاریخ آزمون : ۹۷/۱۰/۲۳ مدت امتحان : ۷۰ دقیقه نیاز به پاسخنامه دارد ○ ندارد ● شماره صندلی :	شرح سوالات	ردیف
بارم	مهارت واژه شناسی ۱ تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. الف) شَجَرَةُ الْبَلَوِّطِ هِيَ مِنَ الْأَشْجَارِ الْمُعَمَّرَةِ. (.....) ب) إِنَّ الْمَرْءَ مَخْبُوءٌ تَحْتَ لِسَانِهِ. (.....)	۰/۵
۰/۵	۲ اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ وَالْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ. «كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ» (لَيْنٌ ، تَارَةً - خُشُونَةٌ ، مَرَّةً ، خُسْنٌ ، بَغْتَةً) (..... =) (..... ≠)	۰/۵
۰/۵	۳ اُكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعَ كَلِمَتَيْنِ. الف) كَبَائِرُ : ب) جَزِيرَةٌ :	۰/۵
۰/۵	۴ عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى. الف) غُصْنٌ ب) نَوَى ج) لُبٌّ د) مُزَارِعٌ ه) مَسْمُوحٌ و) مَلْعَبٌ ز) مَطْبَعَةٌ ح) مَنَزَلٌ	۰/۵
۵	مهارت ترجمه ۵ تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ. ۱- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا. (۰/۵) ۲- أَكْبَرُ الْعَيْبِ أَنْ تَعِيبَ مَا فِيكَ مِثْلَهُ. (۰/۷۵) ۳- وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ. (۰/۵) ۴- عَلَيْنَا أَنْ نَبْتَغِدَ عَنِ الْعُجْبِ. (۰/۵) ۵- مَنْ غَلَبَتْ شَهْوَتُهُ عَقْلَهُ، فَهُوَ شَرٌّ مِنَ الْبَهَائِمِ. (۰/۵) ۶- كَانَ الطَّالِبُ الْمُشَاغِبُ يَسْأَلُ مُعَلِّمَ عِلْمِ الْكِيمَاءِ تَعَنُّاتًا. (۰/۷۵) ۷- لَا يُسَبِّبُ إِشْتِعَالُ زُيُوتِ شَجَرَةِ النَّفْطِ خُرُوجَ أَىِّ غَازَاتٍ مُلَوِّثَةٍ. (۰/۷۵) ۸- الشَّجَرَةُ الْخَائِفَةُ تَبْدَأُ حَيَاتَهَا بِالْإِلْتِفَافِ حَوْلَ جَذْعِ شَجَرَةٍ ثُمَّ تَخْنُقُهَا تَدْرِيجِيًّا. (۰/۷۵)	۰/۵
۰/۵	۶ إِنتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ. الف) لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرِ. ب) رَأَيْتُ أَفْرَاسًا. كَانَتْ الْأَفْرَاسُ جَنْبَ صَاحِبِهَا. ۱) اسب‌هایی را دیدم. آن اسب‌ها کنار صاحبشان بودند. ۲) شب قدر بهترین شب در هزار سال است. ۳) شب قدر بهتر از هزار ماه است. ۱) اسب‌هایی را دیدم. اسب‌هایی که کنار صاحبشان بودند. ۲) اسب‌ها را دیدم. اسب‌هایی که کنار صاحبشان بودند. صفحه ۱	۰/۵

۷	أَكْمِلُ الْفَرَاقَاتِ مِنَ التَّرْجُمَةِ الصَّحِيحَةِ. (الف) مَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ اللَّهُ. آنچه را از کار نیک خدا آن را می‌داند. (ب) فَكَّرْتُ ثُمَّ تَكَلَّمْتُ تَسْلَمٌ مِنَ الزَّلَلِ. فکر کن سپس سخن بگو تا از سالم بمانی. (ج) اللَّهُمَّ كَمَا حَسَنْتَ خَلْقِي فَحَسِّنْ خُلُقِي. پروردگارا همانطوری که را نیکو گردانیدی را نیز نیکو گردان. (د) فِي السَّنَةِ الْقَادِمَةِ تَنْمُو تِلْكَ الْجَوْزَةُ وَتَصِيرُ شَجَرَةً. در سال آن دانه و درختی می‌شود.	۱/۵
۸	مهارت شناخت و کاربرد قواعد ترجم الكلمات التي تحتها خطاً. ۱- تَعَلَّمْنَا مِنْ مُعَلِّمِنَا مَكَارِمَ الْأَخْلَاقِ. ۲- تَكَلَّمُوا تُعْرِفُوا. ۳- يُعْجِبُنِي الطَّالِبُ الْمِثَالِيُّ فِي الْأَخْلَاقِ وَالِدِّرَاسَةِ. ۴- وَلَا تُلَقِّبُوهُمْ بِالْقَابِ يَكْرَهُونَهَا. ۵- قَدْ يَنْبَغِي هَذِهِ الشَّجَرَةُ فِي مُحَافِظَةِ هُرْمُزْ جَان. ۶- الطَّلَابُ كَانُوا يَسْتَمِعُونَ إِلَى كَلَامِ الْمُدْرِّسِ.	۱/۵
۹	عَيَّنْ فِعْلَ الشَّرْطِ وَجَوَابَهُ. إِنْ تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ.	۰/۵
۱۰	عَيَّنِ الْمَطْلُوبَ مِنْكَ. ۱- يَا سَتَّارَ الْغُيُوبِ. ۲- يَا مَنْ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ. ۳- قَالَ إِنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا. (الف) اسم الفاعل: (ب) اسم المفعول: (ج) اسم المبالغة:	۰/۲۵
۱۱	عَيَّنِ إِسْمَى التَّفْضِيلِ وَاسْمَ الْمَكَانِ وَتَرْجُمَهُمْ فِي الْجُمَلَاتِ التَّالِيَةِ. (الف) شَرُّ النَّاسِ مَنْ لَا يَعْتَقِدُ الْأَمَانَةَ وَلَا يَجْتَنِبُ الْخِيَانَةَ. (ب) كَانَتْ مَكْتَبَتُهُ جُنْدَى سَابُورَ فِي خُوزِستان. (ج) لَيْسَ شَيْءٌ أَثْقَلَ فِي الْمِيزَانِ مِنَ الْخُلُقِ الْحَسَنِ. اسم تفضيل: ترجمه: اسم تفضيل: ترجمه: اسم مكان: ترجمه:	۱/۵
۱۲	عَيَّنِ الْمَعْرِفَةَ وَالنَّكَرَةَ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ. أَرْسَلْنَا إِلَى فِرْعَوْنَ رَسُولًا. المعرفة: النكرة:	۰/۵
۱۳	اُكْتُبْ عَمَلِيَّاتِ الْحِسَابِيَّةِ. سَبْعَةٌ وَسِتُّونَ نَاقِصٌ عِشْرِينَ يُسَاوِي سَبْعَةً وَأَرْبَعِينَ	۰/۲۵

١٤	عَيِّنَ الْكَلِمَةَ الصَّحِيحَةَ حَسَبَ الْمَطْلُوبِ. (الف) المضارع من (انقلبوا) ☐ يَنْقَلِبُونَ ☐ تَنْقَلِبُونَ ☐ (ب) الأمر من (تجالسنا) ☐ اجلسا ☐ جالسا ☐ تجالسا ☐ (ج) المصدر من (نزل) ☐ تنزيل ☐ إنزال ☐ تنزل ☐	٠/٢٥
١٥	عَيِّنَ نَوْعَ الْفِعْلِ. (الف) أَخَذَ مُهَاجِمِي فَرِيقِ الصَّدَاقَةِ سَيْسِجِلٌ هَدَفًا. (ب) الْمُؤْمِنُونَ اسْتَغْفَرُوا لِذُنُوبِهِمْ.	٠/٥
١٦	عَيِّنَ مَحَلَّ الإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. (الف) لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا. (ب) إِذَا تَمَّ الْعَقْلُ نَقَصَ الْكَلَامُ. (ج) عَدَاوَةُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَدَاقَةِ الْجَاهِلِ.	١
١٧	مهارت درک و فهم عَيِّنَ الْجُمْلَةَ الصَّحِيحَةَ وَغَيِّرَ الصَّحِيحَةَ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَالْوَاقِعِ. (الف) سَمَّى بَعْضُ الْمُفَسِّرِينَ سُورَةَ الْحُجُرَاتِ بِعُرُوسِ الْقُرْآنِ. (ب) الَّذِي يَتَكَلَّمُ فِي مَا لَا يَعْلَمُ يَقَعُ فِي خَطَأٍ. (ج) عِلْمُ الْأَحْيَاءِ عِلْمٌ مُطَالَعَةُ خَوَاصِّ الْعَنَاصِرِ.	٠/٢٥
١٨	ضَعْ فِي الْفَرَاغِ عَدَدًا مُنَاسِبًا. ١ - الْعِنَبُ الْبِرَازِيلِي ☐ الَّذِي يَصْنَعُهُ فِي الْمُبَارَاةِ بَيْنَ الْفَرِيقَيْنِ. ٢ - مُوَاصِفَات ☐ شَجَرَةٌ مِنْ أَطْوَلِ أَشْجَارِ الْعَالَمِ. ٣ - الْحَكَم ☐ تَسْمِيَةُ الْآخَرِينَ بِالْأَسْمَاءِ الْقَبِيحَةِ. ٤ - تَنَازُّرٌ بِالْأَلْقَابِ ☐ صِفَاتُ أَحَدٍ أَوْ شَيْءٍ. ٥ - حَارِسُ الْمَرْمَى ٦ - شَجَرَةُ السِّكُوبَا	١
١٩	إِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ. الآثَارُ وَالْمَعَالِمُ التَّارِيخِيَّةُ فِي إِيرَانَ كَثِيرَةٌ؛ مِنْهَا: مَعْبَدُ كُرْدُكُلَا فِي مُحَافَظَةِ مَازَنْدَرَانَ أَحَدُ الْآثَارِ الْقَدِيمَةِ وَمَرْقَدُ الْفِرْدَوْسِيِّ فِي مَشْهَدٍ، «حَمَامُ كَنْجَعَلِي خَان» فِي مُحَافَظَةِ كِرْمَانَ وَكَهْفٌ عَلَى صَدْرِ وَهُوَ مِنْ أَطْوَلِ الْكَهُوفِ الْمَائِيَّةِ فِي الْعَالَمِ فِي هَمْدَانَ، قَبْرُ كُورُشٍ يَجْذِبُ سَيَّاحًا مِنْ دَوْلِ الْعَالَمِ. سَجَّلَتْ مُنْظَمَةُ الْيُونِسْكَو مَسْجِدَ الْإِمَامِ وَقْبَةُ قَابُوسٍ فِي قَائِمَةِ التُّرَاثِ الْعَالَمِيِّ. (الف) مَا اسْمُ الْكَهْفِ الَّذِي هُوَ مِنْ أَطْوَلِ الْكَهُوفِ الْمَائِيَّةِ فِي الْعَالَمِ؟ (ب) هَلِ الْآثَارُ وَالْمَعَالِمُ التَّارِيخِيَّةُ فِي إِيرَانَ كَثِيرَةٌ؟ (ج) مَنْ يَجْذِبُ قَبْرُ كُورُشٍ؟ (د) أَيْ مُنْظَمَةٍ سَجَّلَتْ مَسْجِدَ الْإِمَامِ وَقْبَةَ قَابُوسٍ فِي قَائِمَةِ التُّرَاثِ الْعَالَمِيِّ؟ (هـ) أَيْنَ مَرْقَدُ الْفِرْدَوْسِيِّ؟	١/٢٥

٠/٢٥	مهارت مکالمه  ٢٠ أَجِبْ عن السُّؤال التالي. فِي أَيِّ بِلَادٍ تَقَعُ هَذِهِ الْأَهْرَامُ ؟ 	
٠/٥	٢١ رَتِّبِ الكلمات واكْتُبْ سؤالاً وجواباً. تِسْعُونَ - تومان - كم - هذا - الرَّجَالِيَّ - الف - الْقَمِيصِ - سِغَرُ سؤال: جواب:	
٢٠	«نَرْجُو لَكُنَّ مِنْ اللَّهِ التَّوْفِيقَ وَالنَّجَاحَ» جمع بارم صفحه ٤	